



**PROVINCE DE QUÉBEC  
MUNICIPALITÉ DE LAC-BEAUPORT**

**PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL DE LA  
MUNICIPALITÉ DE LAC-BEAUPORT TENU À LA SALLE KIMBERLY-  
LAMARRE DU CHALET DES LOISIRS DESJARDINS LE 6 JUILLET 2015 À  
19 H**

---

**Personne(s) présente(s) :**

Louise Brunet, présidente  
Marc Bertrand, conseiller, siège no1  
François-Bernard Saillant, conseiller, siège no2  
Sylvie Chartier, conseillère, siège no3  
Andy Groskaufmanis, conseiller, siège no4  
Even Mc Hugh, conseiller, siège no5  
Guy Gilbert, conseiller, siège no6

Richard Labrecque, secrétaire-trésorier

Les membres dudit conseil formant quorum sous la présidence de Louise Brunet, présidente.

**ORDRE DU JOUR**

**1. Ouverture de la séance et greffe**

- 1.1 Ouverture de la séance et greffe
- 1.2 Adoption de l'ordre du jour
- 1.3 Adoption des procès-verbaux
- 1.4 Correspondance, dépôt et information
- 1.5 Première période de questions (30 minutes)

**2. Finances et Administration**

- 2.1 Dépôt des états des revenus et dépenses du mois
- 2.2 Adoption des comptes à payer et engagements budgétaires
- 2.3 Adoption - Rapport sur les indicateurs de gestion - 2014
- 2.4 Autorisation - Annulation des soldes irrécouvrables - 2015
- 2.5 Adoption - Reconnaissance de dettes - Le Centre Lasallien inc.

**3. Direction générale**

- 3.1 Adoption - Règlement général 648 - Règlement décrétant l'application des chapitres III et IV du titre I de la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités (RLRQ, c. E 2.2)
- 3.2 Autorisation de mandat - Acquisition et/ou servitude de gré à gré ou par voie d'expropriation des surlargeurs de la réfection du chemin du Brûlé d'une partie des lots 2 136 187, 1 820 631 et 1 820 632

**4. Travaux publics**

- 4.1 Autorisation de mandat - Services professionnels en ingénierie, construction des réseaux d'aqueduc et égouts pour les phases 2 à 4 du mont Cervin
- 4.2 Autorisation de mandat - Remplacement d'une rétrocaveuse
- 4.3 Autorisation de mandat - Réfection du chemin des Lacs phase II



- 4.4 Autorisation de dépenses - Réfection ciblée du chemin des Cascades
- 4.5 Autorisation de dépenses - Remplacement d'un ponceau majeur sur le chemin du Tour-du-Lac

## **5. Loisirs, culture et vie communautaire**

- 5.1 Autorisation de mandat - Rédaction de bail emphytéotique pour la cession du parc des Sentiers du Moulin à l'organisme Centre plein air Lasallien inc.
- 5.2 Autorisation protocole d'entente/événements - Modification du protocole d'entente du camp de jour La Feuille verte 2015-2016-2017
- 5.3 Adoption - Sentiers pédestres de la MRC de La Jacques-Cartier
- 5.4 Autorisation - Utilisation d'un local pour le service d'aide aux devoirs année 2015
- 5.5 Autorisation de signature - Entente de gestion entre l'Association de soccer Lac-Beauport et la Municipalité de Lac-Beauport
- 5.6 Autorisation - Versement des 1 000 \$ perçus pour le certificat d'autorisation des Titans de la Montagne
- 5.7 Autorisation - Versement des 1 000 \$ perçus pour le certificat d'autorisation du Grand défi Pierre Lavoie

## **6. Urbanisme et développement durable**

- 6.1 Adoption - Projet de règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 09-207 afin d'apporter des changements au secteur des Sentiers du Moulin
- 6.2 Adoption - Projet de règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 09-207 aux fins de modifier les usages dans certaines zones et préciser des dispositions normatives
- 6.3 Adoption - Second projet de règlement modifiant le Règlement de lotissement numéro 09-194 aux fins d'apporter des ajustements aux normes sur les projets intégrés
- 6.4 Adoption - Second projet de règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 09-207 aux fins d'apporter des ajustements aux normes sur les projets intégrés
- 6.5 Autorisation de mandat - Traitement de l'égout pluvial - Montée du Bois-Franc
- 6.6 Autorisation de mandat - Surveillance - Traitement de l'égout pluvial - Montée du Bois-Franc
- 6.7 Autorisation - Modification du tracé des lignes hydroélectriques- secteur HU-205

## **7. Protection contre l'incendie**

- 7.1 Adoption - Règlement général 611-01 - Règlement modifiant le Règlement numéro 611 afin de modifier les conditions d'embauche et de maintien en poste du personnel du Service de la protection contre l'incendie de la Municipalité de Lac-Beauport
- 7.2 Adoption - Règlement général 649 - Règlement sur les brûlages extérieurs

## **8. Permis et inspections**

- 8.1 Autorisation de mandat - Assistance juridique - dossier 3, chemin du Lac-Tourbillon

## **9. Varia**

- 9.1 Aucun



**10. Période de questions**

**11. Levée de l'assemblée**

**1.1 Ouverture de la séance et greffe**

La présidente déclare la séance ouverte à 19 h.

**194-2015**

**1.2 Adoption de l'ordre du jour**

IL EST PROPOSÉ par Monsieur Marc Bertrand  
APPUYÉ par Monsieur Andy Groskaufmanis  
ET RÉSOLU :

D'adopter l'ordre du jour avec les modifications suivantes :

Ajout à l'ordre du jour du(des) point(s) suivant(s) :

- 9.1 Mandat réceptionniste à contrat
- 9.2 Parti politique Louise Brunet

Retrait à l'ordre du jour du(des) point(s) suivant(s) :

- 5.5 Entente de gestion entre l'Association de soccer Lac-Beauport et la Municipalité de Lac-Beauport

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

**195-2015**

**1.3 Adoption des procès-verbaux**

Les membres du conseil ont reçu dépôt du(des) procès-verbal(aux) suivant(s) par le secrétaire-trésorier dans les délais fixés par la loi, ce dernier étant dispensé d'en faire la lecture :

Séance ordinaire du 1<sup>er</sup> juin 2015

La rédaction du(des) procès-verbal(aux) étant jugée conforme aux délibérations.

IL EST PROPOSÉ par Monsieur Marc Bertrand  
APPUYÉ par Monsieur Even Mc Hugh  
ET RÉSOLU :

D'adopter le(les) procès-verbal(aux) ci-haut mentionné(s) tel(s) que déposé(s).

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

**1.4 Correspondance, dépôt et information**

**Correspondance**

Aucune

**Dépôt**

Aucun

**Information**

Aucune



## 1.5 Première période de questions (30 minutes)

À 19 h 05, la présidente du conseil répond aux questions de l'assemblée.

Les questions ont porté sur :

- 1- M. Philippe Cliche, représentant des citoyens de la phase 2 du projet d'aqueduc et égout du secteur du mont Cervin demande que les coûts soient les plus bas possible en gardant les fossés enrochés et en ne mettant pas le pluvial dans les chemins.  
RP : Madame la mairesse mentionne qu'elle organisera une assemblée publique d'information à cet effet lorsque les plans et devis seront avancés pour avoir l'opinion des résidents sur le type d'aménagement souhaité par ces derniers.  
RP : Madame la mairesse donne la parole au conseiller Even Mc Hugh qui mentionne que la Municipalité donnera plutôt le contrat ce soir pour les plans et devis et qu'ils seront faits exclusivement sans chaîne de rue et sans égout pluvial, un pavage maximum de 6 mètres et se limitant à des fossés enrochés.
- 2- On demande pourquoi les coûts des plans et devis du projet d'aqueduc et égout du secteur du mont Cervin sont à 500 000 \$ alors que le comité de citoyens avait dit qu'ils seraient de 200 000 \$.  
RP : Madame la mairesse donne la parole au conseiller Even Mc Hugh qui mentionne que le mandat comprend également les coûts de surveillance et que les coûts des plans et devis sont uniquement de 172 000 \$ ce qui respecte le budget initial.
- 3- On demande de réduire la vitesse dans les chemins de la municipalité à 30 kilomètres/heure.  
RP : Madame la mairesse mentionne que le conseil travail à déposer un nouveau règlement sur les vitesses sur le territoire de la municipalité de façon à les uniformiser.
- 4- M. Gaétan Pierre demande pourquoi les représentants des citoyens de la phase 2 du projet d'aqueduc et égout du secteur du mont Cervin ont mentionné un mandat de confection des plans et devis à 100 \$ par année alors que le mandat est à plus de 250 \$ par résidence. Il demande également de mettre sur la glace la confection des plans et devis, car les coûts sont trop élevés par rapport à ce qui a été dit par le comité de citoyens.  
RP : Madame la mairesse donne la parole au conseiller Even Mc Hugh qui mentionne que les coûts pour les plans et devis sont de 172 000 \$, car l'appel d'offres comprend la surveillance des travaux s'il y a des travaux.
- 5- M. Gaétan Pierre demande de mettre le plan des trois phases sur le site Internet municipal.  
RP : Madame la mairesse donne la parole au conseiller François-Bernard Saillant qui mentionne que c'est une excellente idée.
- 6- On demande si les travaux de municipalisation du chemin du Barrage seront finalement effectués cette année, tel que demandé le mois dernier, puisque les résidents ont payé et paient encore la taxe de secteur et que les travaux n'ont pas été faits encore après plus de 10 ans.  
RP : Madame la mairesse mentionne qu'elle n'a pas encore examiné le dossier et qu'elle reviendra avec des réponses le mois prochain.
- 7- M. Michel Noel demande s'il reste des travaux à réaliser dans la phase 1 du projet d'aqueduc et égout du secteur du mont Cervin.  
RP : Madame la mairesse donne la parole à Monsieur Éric Gélinas, directeur des travaux publics qui mentionne qu'il reste encore quelques travaux à réaliser.
- 8- M. Michel Noel demande si le conseil est favorable à voter un budget additionnel pour améliorer les fossés du chemin de l'Écorce.  
RP : Madame la mairesse mentionne qu'elle a promis d'étudier la question avec le conseil et de réaliser des travaux d'amélioration



des aménagements esthétiques s'ils sont possibles au point de vue technique. Elle donne également la parole au conseiller Even Mc Hugh qui mentionne qu'il n'est pas favorable à améliorer l'aménagement et que les travaux resteront comme prévus aux plans et devis.

9- M. Philippe Montmigny demande des modifications des infrastructures du skate-park pour l'améliorer dont l'ajout d'une dalle de béton et un mur lanceur.

RP : Madame la mairesse mentionne qu'elle est heureuse de voir des jeunes s'impliquer et qu'elle examinera le projet. M. Montmigny dépose son projet de réfection du skate-park à madame la mairesse.

10- Monsieur le conseiller Marc Bertrand demande à la mairesse si elle est en accord avec le fait qu'elle doit respecter les décisions du conseil, car actuellement il semble que malgré des décisions presque unanimes des membres du conseil, la mairesse ne les respecte pas en faisant référence à la publication d'un texte de l'édition spéciale de La Chronique de juillet 2015.

RP : Madame la mairesse mentionne qu'elle respecte les décisions du conseil sans problème, mais qu'elle avait le droit à titre de mairesse et responsable des communications de publier une édition spéciale de La Chronique.

Fin de la période de questions à 19 h 47.

## **2.1 Dépôt des états des revenus et dépenses du mois**

Le directeur du Service des finances et de l'administration a déposé aux membres du conseil municipal l'état des revenus et dépenses du mois de juin 2015 et les invite à le consulter.

196-2015

## **2.2 Adoption des comptes à payer et engagements budgétaires**

ATTENDU QUE le directeur du Service des finances et de l'administration a déposé, pour approbation par les membres du conseil, la liste des comptes à payer du mois de juin 2015, ainsi que la liste des engagements budgétaires.

IL EST PROPOSÉ par Monsieur Andy Groskaufmanis  
APPUYÉ par Madame Sylvie Chartier  
ET RÉSOLU :

D'adopter la liste des comptes à payer du mois de juin 2015 totalisant une somme de 1 682 330,20 \$ et la liste des engagements budgétaires, lesquelles sont annexées à la présente résolution pour en faire partie intégrante et valoir comme si elles étaient ici tout au long reproduites.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

197-2015

## **2.3 Adoption - Rapport sur les indicateurs de gestion - 2014**

IL EST PROPOSÉ par Monsieur Andy Groskaufmanis  
APPUYÉ par Madame Sylvie Chartier  
ET RÉSOLU :

Que la Municipalité accepte le dépôt, par le directeur du Service des finances et de l'administration, du document "Indicateurs de gestion 2014" et qu'il soit transmis au ministère des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire (MAMROT).

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**



**Messieurs les conseillers Guy Gilbert et François-Bernard Saillant s'abstiennent de voter et de délibérer déclarant leur intérêt dans l'organisme.**

**198-2015**

**2.4 Autorisation - Annulation des soldes irrécouvrables - 2015**

ATTENDU les recommandations du directeur du Service des finances et de l'administration;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur Andy Groskaufmanis  
APPUYÉ par Monsieur Marc Bertrand  
ET RÉSOLU :

D'autoriser le directeur du Service des finances et de l'administration à radier le solde à recevoir de Les Sentiers du Moulin inc., soit une valeur totale de 339 947 \$, et ce, en date du 30 juin 2015.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

**Messieurs les conseillers Guy Gilbert et François-Bernard Saillant s'abstiennent de voter et de délibérer déclarant leur intérêt dans l'organisme.**

**199-2015**

**2.5 Adoption - Reconnaissance de dettes - Le Centre Lasallien inc.**

ATTENDU QUE Centre de plein air Lassalien inc. doit à la Municipalité environ 250 000 \$;

ATTENDU QUE l'organisme est disposé à signer une reconnaissance de dette avec la Municipalité s'engageant à rembourser la Municipalité une somme annuelle de 25 000 \$ pendant 10 ans;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur Andy Groskaufmanis  
APPUYÉ par Monsieur Even Mc Hugh  
ET RÉSOLU :

Que la Municipalité autorise la mairesse et le secrétaire-trésorier à signer une reconnaissance de dettes avec Centre de plein air Lasallien inc. prévoyant des remboursements à la Municipalité sans intérêt d'une somme de 25 000 \$ annuellement pendant 10 ans et débutant en 2016.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

**200-2015**

**3.1 Adoption - Règlement général 648 - Règlement décrétant l'application des chapitres III et IV du titre I de la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités (RLRQ, c. E 2.2)**

ATTENDU QU' une copie du règlement a été remise aux membres du conseil au plus tard deux (2) jours avant la séance;

ATTENDU QUE tous les membres du conseil présents déclarent l'avoir lu et renoncent à sa lecture;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur François-Bernard Saillant  
APPUYÉ par Monsieur Marc Bertrand  
ET RÉSOLU :

D'adopter le Règlement numéro 648 - Règlement décrétant l'application des chapitres III et IV du titre I de la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités (RLRQ, c. E 2.2).



Le texte de cette réglementation sera consigné au Livre des Règlements de la Municipalité après sa mise en vigueur pour valoir comme s'il était ici tout au long reproduit.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

201-2015

**3.2 Autorisation de mandat - Acquisition et/ou servitude de gré à gré ou par voie d'expropriation des surlargeurs de la réfection du chemin du Brûlé d'une partie des lots 2 136 187, 1 820 631 et 1 820 632**

ATTENDU les recommandations du directeur général et secrétaire-trésorier;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur François-Bernard Saillant  
 APPUYÉ par Monsieur Even Mc Hugh  
 ET RÉSOLU :

D'autoriser le directeur général et secrétaire-trésorier à mandater LKD avocats pour « acquisition et/ou servitude de gré à gré ou par voie d'expropriation des surlargeurs de la réfection du chemin du Brûlé d'une partie des lots 2 136 187, 1 820 631 et 1 820 632 » pour un montant maximum de 10 000,00 \$ plus taxes.

Les sommes nécessaires devant être prises au Règlement 635.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

202-2015

**4.1 Autorisation de mandat - Services professionnels en ingénierie, construction des réseaux d'aqueduc et égouts pour les phases 2 à 4 du mont Cervin**

ATTENDU QU' un appel d'offres public numéro 15-341 a été produit pour « Services professionnels en ingénierie, construction des réseaux d'aqueduc et égouts pour les phases 2 à 4 du mont Cervin »;

ATTENDU les recommandations du directeur du Service des travaux publics;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur Even Mc Hugh  
 APPUYÉ par Monsieur Marc Bertrand  
 ET RÉSOLU :

D'autoriser le directeur du Service des travaux publics à mandater, le plus bas soumissionnaire conforme, tel que décrit au document d'appel d'offres numéro 15-341.

Soumissionnaires	Prix (avant taxes)	Pointage obtenu
<b>Consultants enviroconseil</b>	<b>434 000,00 \$</b>	<b>2,949</b>
Roche	560 274,00 \$	2,463
Stantec	618 800,00 \$	2,246
Génio Expert conseil	623 700,00 \$	2,229
Cima +	625 000,00 \$	2,208
WSP	674 000,00 \$	2,092
SNC Lavalin	662 692,83 \$	2,082
Les Consultants SM inc.	628 220,00 \$	1,974
E.M.S. Infrastructure inc.	736 710,00 \$	1,860
Groupe SID inc.	944 400,00 \$	1,313

Les sommes nécessaires devant être prises au Règlement d'emprunt 645.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**



203-2015

**4.2 Autorisation de mandat - Remplacement d'une rétrocaveuse**

ATTENDU QU' un appel d'offres public numéro 15-315 a été produit pour « Remplacement d'une rétrocaveuse »;

ATTENDU les recommandations du directeur du Service des travaux publics;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur Even Mc Hugh  
 APPUYÉ par Monsieur François-Bernard Saillant  
 ET RÉSOLU :

D'autoriser le directeur du Service des travaux publics à mandater, le plus bas soumissionnaire conforme, tel que décrit au document d'appel d'offres numéro 15-315.

Soumissionnaires	Prix (avant taxes)
Équipement Sigma	186 000,00 \$

Les sommes nécessaires devant être prises au Règlement d'emprunt 645.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

204-2015

**4.3 Autorisation de mandat - Réfection du chemin des Lacs phase II**

ATTENDU QU' un appel d'offres public numéro 15-338 a été produit pour « Réfection du chemin des Lacs phase II »;

ATTENDU les recommandations du directeur du Service des travaux publics;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur Even Mc Hugh  
 APPUYÉ par Monsieur Marc Bertrand  
 ET RÉSOLU :

D'autoriser le directeur du Service des travaux publics à mandater, le plus bas soumissionnaire conforme, tel que décrit au document d'appel d'offres numéro 15-338.

Soumissionnaires	Prix (avant taxes)
P.E. Pageau inc.	778 536,50 \$
Inter-Cité Construction Ltée	787 464,25 \$
Pavage U.C.P. inc.	843 133,75 \$
Pavage Rolland Fortier inc.	847 818,20 \$
Gilles Audet Excavation inc.	862 487,00 \$
Les Entreprises P.E.B.	870 865,00 \$

Les sommes nécessaires devant être prises au Règlement d'emprunt 645.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

205-2015

**4.4 Autorisation de dépenses - Réfection ciblée du chemin des Cascades**

ATTENDU les recommandations du directeur du Service des travaux publics;





IL EST PROPOSÉ par Monsieur Even Mc Hugh  
APPUYÉ par Madame Sylvie Chartier  
ET RÉSOLU :

D'autoriser le directeur du Service des travaux publics à engager des dépenses pour réaliser le projet de « réfection ciblée du chemin des cascades » pour un montant maximum de 150 000,00 \$ plus taxes.

Les sommes nécessaires devant être prises au Règlement d'emprunt 645.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

206-2015

**4.5 Autorisation de dépenses - Remplacement d'un ponceau majeur sur le chemin du Tour-du-Lac**

ATTENDU les recommandations du directeur du Service des travaux publics;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur Even Mc Hugh  
APPUYÉ par Monsieur Guy Gilbert  
ET RÉSOLU :

D'autoriser le directeur du Service des travaux publics à engager des dépenses pour réaliser le projet de « remplacement d'un ponceau majeur sur le chemin du Tour-du-Lac » pour un montant maximum de 35 000,00 \$ plus taxes.

Les sommes nécessaires devant être prises au programme TECQ.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

207-2015

**5.1 Autorisation de mandat - Rédaction de bail emphytéotique pour la cession du parc des Sentiers du Moulin à l'organisme Centre plein air Lasallien inc.**

IL EST PROPOSÉ par Monsieur Marc Bertrand  
APPUYÉ par Madame Sylvie Chartier  
ET RÉSOLU :

D'autoriser le directeur général à mandater LKD avocats pour « rédaction d'un bail emphytéotique pour la cession du parc des Sentiers du Moulin à l'organisme Centre de plein air Lasallien inc. ».

Les sommes nécessaires devant être prises aux budgets d'opération des années courantes.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

208-2015

**5.2 Autorisation protocole d'entente/événements- Modification du protocole d'entente du camp de jour La Feuille verte 2015-2016-2017**

ATTENDU les recommandations du directeur du Service des loisirs, de la culture et de la vie communautaire;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur Guy Gilbert  
APPUYÉ par Monsieur François-Bernard Saillant  
ET RÉSOLU :

D'autoriser la mairesse et le directeur du Service des loisirs, de la culture et de la vie communautaire à signer le protocole d'entente.



Les sommes nécessaires devant être prises aux budgets d'opération des années courantes.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

**209-2015**

**5.3 Adoption - Sentiers pédestres de la MRC de La Jacques-Cartier**

ATTENDU QUE la MRC de La Jacques-Cartier ne désire plus opérer les sentiers pédestres régionaux qu'elle a aménagés sur des terrains privés à Lac-Beauport;

ATTENDU QUE la Municipalité de Lac-Beauport possède déjà ses propres sentiers pédestres aménagés sur des terrains publics dont le parc du Saisonnier et le parc des Sentiers du Moulin;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur Guy Gilbert  
APPUYÉ par Monsieur Even Mc Hugh  
ET RÉSOLU :

Que le conseil municipal de Lac-Beauport décline l'offre de la MRC de La Jacques-Cartier de lui céder la responsabilité des sentiers pédestres régionaux.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

**210-2015**

**5.4 Autorisation - Utilisation d'un local pour le service d'aide aux devoirs année 2015**

ATTENDU QUE la Municipalité accepte la proposition de madame Gisèle Brousseau (aide aux devoirs);

IL EST PROPOSÉ par Monsieur Guy Gilbert  
APPUYÉ par Monsieur François-Bernard Saillant  
ET RÉSOLU :

D'autoriser, selon les disponibilités, le Service des loisirs, de la culture et de la vie communautaire à louer le local 122 (bureau adjacent au local de patins au centre communautaire) au coût de 60,00 \$ / semaine du 31 août 2015 au 31 décembre 2015.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

**Point retiré de l'ordre du jour**

**5.5 Autorisation de signature - Entente de gestion entre l'Association de soccer Lac-Beauport et la Municipalité de Lac-Beauport**

**POINT RETIRÉ**

**211-2015**

**5.6 Autorisation - Versement des 1 000 \$ perçus pour le certificat d'autorisation des Titans de la Montagne**

ATTENDU QUE le Centre de plein air Lasallien inc. s'implique bénévolement dans l'organisation des Titans de la Montagne le 30 mai 2015;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur Guy Gilbert  
APPUYÉ par Madame Sylvie Chartier  
ET RÉSOLU :



De verser une subvention discrétionnaire du conseil de 1 000,00 \$ au Centre de plein air Lasallien inc.

Les sommes nécessaires seront prises au budget d'opération de l'année courante.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

212-2015

**5.7 Autorisation - Versement des 1 000 \$ perçus pour le certificat d'autorisation du Grand défi Pierre Lavoie**

ATTENDU QUE la Municipalité distribue le montant de 1 000,00 \$ perçu pour le certificat d'autorisation du Grand défi Pierre Lavoie à la Guilde artistique Lac-Beauport;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur Guy Gilbert  
APPUYÉ par Monsieur Andy Groskaufmanis  
ET RÉSOLU :

De verser une subvention discrétionnaire du conseil de 1 000,00 \$ à la Guilde artistique Lac-Beauport.

D'abroger la résolution 163-2015.

Les sommes nécessaires devant être prises au budget d'opération des années courantes.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

213-2015

**6.1 Adoption - Projet de règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 09-207 afin d'apporter des changements au secteur des Sentiers du Moulin**

ATTENDU QU' une copie du règlement a été remise aux membres du conseil au plus tard deux (2) jours avant la séance;

ATTENDU QUE tous les membres du conseil présents déclarent l'avoir lu et renoncent à sa lecture;

IL EST PROPOSÉ par Madame Sylvie Chartier  
APPUYÉ par Monsieur Andy Groskaufmanis  
ET RÉSOLU :

D'adopter le projet de règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 09-207 afin d'apporter des changements au secteur des Sentiers du Moulin.

L'assemblée publique de consultation est prévue pour le mois de septembre 2015. Un avis public sera affiché en ce sens conformément à la loi.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

214-2015

**6.2 Adoption - Projet de règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 09-207 aux fins de modifier les usages dans certaines zones et préciser des dispositions normatives**

ATTENDU QU' une copie du règlement a été remise aux membres du conseil au plus tard deux (2) jours avant la séance;

ATTENDU QUE tous les membres du conseil présents déclarent l'avoir lu et renoncent à sa lecture;

IL EST PROPOSÉ par Madame Sylvie Chartier  
APPUYÉ par Monsieur Andy Groskaufmanis



ET RÉSOLU :

D'adopter le projet de règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 09-207 aux fins de modifier les usages dans certaines zones et préciser des dispositions normatives.

L'assemblée publique de consultation est prévue pour le mois de septembre 2015. Un avis public sera affiché en ce sens conformément à la loi.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

215-2015

6.3

**Adoption - Second projet de règlement modifiant le Règlement de lotissement numéro 09-194 aux fins d'apporter des ajustements aux normes sur les projets intégrés**

ATTENDU QU' une copie du règlement a été remise aux membres du conseil au plus tard deux (2) jours avant la séance;

ATTENDU QUE tous les membres du conseil présents déclarent l'avoir lu et renoncent à sa lecture;

IL EST PROPOSÉ par Madame Sylvie Chartier  
APPUYÉ par Monsieur Andy Groskaufmanis  
ET RÉSOLU :

D'adopter le second projet de règlement modifiant le Règlement de lotissement numéro 09-194 aux fins d'apporter des ajustements aux normes sur les projets intégrés.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

**Mme la conseillère Sylvie Chartier explique que suite aux commentaires des citoyens après l'assemblée publique de consultation, des modifications ont été apportées au règlement afin de retirer de la majeure partie de la zone HU-205 les projets intégrés.**

216-2015

6.4

**Adoption - Second projet de règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 09-207 aux fins d'apporter des ajustements aux normes sur les projets intégrés**

ATTENDU QU' une copie du règlement a été remise aux membres du conseil au plus tard deux (2) jours avant la séance;

ATTENDU QUE tous les membres du conseil présents déclarent l'avoir lu et renoncent à sa lecture;

IL EST PROPOSÉ par Madame Sylvie Chartier  
APPUYÉ par Monsieur Andy Groskaufmanis  
ET RÉSOLU :

D'adopter le second projet de règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 09-207 aux fins d'apporter des ajustements aux normes sur les projets intégrés.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

217-2015

6.5

**Autorisation de mandat - Traitement de l'égout pluvial - Montée du Bois-Franc**

ATTENDU QU' un appel d'offres public numéro 15-343 a été produit pour « Traitement de l'égout pluvial - Montée du Bois-Franc »;



ATTENDU les recommandations du directeur du Service de l'urbanisme et développement durable;

IL EST PROPOSÉ par Madame Sylvie Chartier  
 APPUYÉ par Monsieur Even Mc Hugh  
 ET RÉSOLU :

D'autoriser le directeur du Service de l'urbanisme et développement durable à mandater, le plus bas soumissionnaire conforme, tel que décrit au document d'appel d'offres numéro 15-343.

Soumissionnaires	Prix (avant taxes)
<b>Les Entreprises Gosselin et Tremblay inc.</b>	<b>129 115,00 \$</b>
ITE Construction inc.	166 810,00 \$
Allen entrepreneur général	168 000,00 \$

Les sommes nécessaires devant être prises au Règlement d'emprunt 639.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

218-2015

**6.6 Autorisation de mandat - Surveillance - Traitement de l'égout pluvial - Montée du Bois-Franc**

ATTENDU les recommandations du directeur du Service de l'urbanisme et développement durable;

IL EST PROPOSÉ par Madame Sylvie Chartier  
 APPUYÉ par Monsieur Andy Groskaufmanis  
 ET RÉSOLU :

D'autoriser le directeur du Service de l'urbanisme et développement durable à mandater CIMA+ pour « surveillance - traitement de l'égout pluvial - montée du Bois-Franc » pour un montant maximum de 13 118,00 \$ plus taxes.

Les sommes nécessaires devant être prises au Règlement d'emprunt 639.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

219-2015

**6.7 Autorisation - Modification du tracé des lignes hydroélectriques-secteur HU-205**

ATTENDU les modifications apportées aux plans de Bell Canada concernant le réseau de distribution électrique et de communication dans le secteur de la zone HU-205;

ATTENDU QUE ces changements consistent à faire passer une ligne au-dessus de la voie publique (ch. des Épinettes à la hauteur du rond-point) afin de pouvoir desservir le secteur en fibre optique;

IL EST PROPOSÉ par Madame Sylvie Chartier  
 APPUYÉ par Monsieur Marc Bertrand  
 ET RÉSOLU :

Que le conseil autorise le promoteur (G-12 investissements), Bell Canada et Hydro-Québec à aménager le réseau de distribution hydroélectrique et de communication du secteur de la zone HU-205, tel qu'illustré sur le plan du réseau de distribution (HU-205).

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**



220-2015

**7.1 Adoption - Règlement général 611-01 - Règlement modifiant le Règlement numéro 611 afin de modifier les conditions d'embauche et de maintien en poste du personnel du Service de la protection contre l'incendie de la Municipalité de Lac-Beauport**

ATTENDU QU' une copie du règlement a été remise aux membres du conseil au plus tard deux (2) jours avant la séance;

ATTENDU QUE tous les membres du conseil présents déclarent l'avoir lu et renoncent à sa lecture;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur Andy Groskaufmanis  
APPUYÉ par Monsieur François-Bernard Saillant  
ET RÉSOLU :

D'adopter le Règlement numéro 611-01 - Règlement modifiant le Règlement numéro 611 afin de modifier les conditions d'embauche et de maintien en poste du personnel du Service de la protection contre l'incendie de la Municipalité de Lac-Beauport.

Le texte de cette réglementation sera consigné au Livre des Règlements de la Municipalité après sa mise en vigueur pour valoir comme s'il était ici tout au long reproduit.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

221-2015

**7.2 Adoption - Règlement général 649 - Règlement sur les brûlages extérieurs**

ATTENDU QU' une copie du règlement a été remise aux membres du conseil au plus tard deux (2) jours avant la séance;

ATTENDU QUE tous les membres du conseil présents déclarent l'avoir lu et renoncent à sa lecture;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur Andy Groskaufmanis  
APPUYÉ par Madame Sylvie Chartier  
ET RÉSOLU :

D'adopter le Règlement numéro 649 Règlement sur les brûlages extérieurs.

Le texte de cette réglementation sera consigné au Livre des Règlements de la Municipalité après sa mise en vigueur pour valoir comme s'il était ici tout au long reproduit.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

222-2015

**8.1 Autorisation de mandat - Assistance juridique - dossier 3, chemin du Lac-Tourbillon**

ATTENDU les recommandations du directeur du Service des permis et inspections;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur François-Bernard Saillant  
APPUYÉ par Monsieur Guy Gilbert  
ET RÉSOLU :

D'autoriser le directeur du Service des permis et inspections à mandater BCF avocats pour « assistance juridique - dossier 3, chemin du Lac-Tourbillon ».



Les sommes nécessaires devant être prises aux budgets d'opération des années courantes.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

**223-2015**

**9.1 Autorisation de dépenses - Mandat réceptionniste à contrat**

ATTENDU les recommandations du directeur du Service des finances et de l'administration;

IL EST PROPOSÉ par Monsieur Andy Groskaufmanis  
APPUYÉ par Monsieur François-Bernard Saillant  
ET RÉSOLU :

D'autoriser le directeur du Service des finances et de l'administration à engager des dépenses pour réaliser le projet de « mandat réceptionniste à contrat 2015 ».

Les sommes nécessaires devant être prises aux budgets d'opération des années courantes.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

**9.2 Point de discussion - Parti politique Louise Brunet**

Mme Brunet annonce qu'elle a formé son propre parti politique pour les prochaines élections.

**10. Période de questions**

À 20 h 15, la présidente du conseil répond aux questions de l'assemblée.

Les questions ont porté sur :

- 1- M. Gilles Cloutier demande qui sera responsable de sécuriser les anciennes infrastructures des sentiers régionaux abandonnés par la MRC de La Jacques-Cartier.  
RP : Madame la mairesse donne la parole à Monsieur Richard Labrecque qui mentionne que la MRC sera responsable de sécuriser les lieux et leurs anciens aménagements.
- 2- M. Gilles Cloutier demande s'il est exact que les acquisitions des Sentiers du Moulin auraient coûté plus de 2 M\$ avec les mauvaises créances radiées lors de cette séance.  
RP : Madame la mairesse mentionne qu'effectivement qu'elles auraient coûtées plus de 2,0 M\$ à la Municipalité.
- 3- M. Gilles Cloutier demande si la population pourra finalement avoir accès aux états financiers de ces organismes afin de savoir où va l'argent des contribuables.  
RP : Madame la mairesse donne la parole au conseiller Andy Groskaufmanis qui mentionne qu'il n'a pas eu lui-même accès aux états financiers en début de mandat.

Madame la mairesse donne également la parole au conseiller François-Bernard Saillant qui demande au conseiller Andy Groskaufmanis de réévaluer sa réponse, car il affirme avoir lui-même déposé à M. Groskaufmanis les états financiers 2014 en mai dernier.

M. Groskaufmanis confirme qu'il a en main les états financiers de l'organisme.



- 4- M. Philippe Cliche demande de confirmer la mise de fonds de la Municipalité de 75 000 \$ pour les plans et devis du projet d'aqueduc et égout du secteur mont Cervin.  
RP : Madame la mairesse donne la parole au conseiller Even Mc Hugh qui mentionne que le 75 000 \$ du fonds général sera déduit du 172 000 \$ du contrat avant l'établissement de la taxe de secteur.
- 5- On demande quelle action la Municipalité entend faire pour valider les informations données par les représentants des citoyens de la phase 3 du projet d'aqueduc et égout du secteur du mont Cervin.  
RP : Madame la mairesse mentionne qu'elle souhaite présenter elle-même en assemblée publique le projet avec les ingénieurs aux citoyens.  
RP : Madame la mairesse donne la parole au conseiller Even Mc Hugh qui mentionne que le chemin du Rocher sera exclu des études et que le chemin de l'Étang sera également exclu des travaux comme les représentants des citoyens de la phase 3 du projet d'aqueduc et égout du secteur du mont Cervin l'ont promis.
- 6- M. Michel Roch demande si le règlement sur les projets intégrés pourrait être contesté.  
RP : Madame la mairesse donne la parole à Madame Sylvie Chartier qui mentionne que oui selon la procédure d'approbation du règlement et qu'on sera fixé d'ici les deux prochains mois.
- 7- On demande de mettre sur le site Internet le plus de détails possibles sur les projets d'aqueduc et d'égout des secteurs du mont Cervin.  
RP : Madame la mairesse donne la parole au conseiller Even Mc Hugh qui mentionne que les documents seront limités aux plans et devis finaux et non aux documents et études antérieurs qui peuvent être ambigus. On mentionne qu'il ne serait pas approprié de mettre des informations approximatives qui seront validées dans les prochains mois par le mandat actuel des ingénieurs.
- 8- On demande la possibilité de mettre des dos d'âne sur le chemin des Lacs à l'entrée du Lac bleu.  
RP : Madame la mairesse mentionne que la Municipalité a installé des dos d'âne à quelques endroits et qu'on pourrait en mettre d'autres, si requis.

Fin de la période de questions à 21 h 11.

## **11. Levée de l'assemblée**

La présidente lève l'assemblée à 21 h 11.

---

Louise Brunet, mairesse

---

Richard Labrecque, secrétaire-trésorier



**ANNEXE 1**  
**Liste des déboursés – Juin 2015**

LISTE DES DÉBOURSÉS			
30 JUIN 2015			
MUNICIPALITÉ DE LAC-BEAUPORT			
NOM	DATE	NUMERO	MONTANT
ENTREPRISES LOU-VIL INC. (LES)	2015-06-15	22461	287 473.57 \$
MINISTRE DES FINANCES	2015-06-30	22462	841 505.00 \$
PETITE CAISSE	2015-06-03	22469	354.45 \$
HUBERT KARINE	2015-06-15	22470	44.28 \$
ENTRETIEN ALAIN MOREAU	2015-06-15	22471	2 857.32 \$
VIA BOIS INC. (9282-5900 QC)	2015-06-18	22472	114.98 \$
BIELLO FÉLIX	2015-06-23	22473	250.00 \$
ROY CAROLE	2015-06-30	22474	1 700.00 \$
ECHO (LAC-BEAUPORT) PROPERTY DEVELOPMENT	2015-06-30	22475	414.72 \$
SIMARD DOMINIC, BOUCHER	2015-06-30	22476	1 777.20 \$
VAILLANCOURT FRANCIS, BRAULT	2015-06-30	22477	937.13 \$
2ND SKIN PROMOTION	2015-06-30	22478	445.77 \$
A1 LIGNES JAUNES	2015-06-30	22479	30 143.57 \$
ACADEMIE DE TENNIS HÉRISSET BORDELEAU	2015-06-30	22480	1 241.73 \$
AKIFER	2015-06-30	22481	1 688.41 \$
ALLEN ENTRE. GÉNÉRAL INC.-CWA	2015-06-30	22482	8 052.40 \$
ANTONIO MOREAU (1984) LTÉE	2015-06-30	22483	405.29 \$
AQUA-ZACH INC.	2015-06-30	22484	239.61 \$
AREO-FEU LTEE	2015-06-30	22485	4 236.95 \$
ASPHALTE LAGACE LTÉE	2015-06-30	22486	1 237.85 \$
ASS. CHEFS EN SEC. INC. DU QC	2015-06-30	22487	272.49 \$
ASS. QUEB. DU LOISIR MUNICIPAL	2015-06-30	22488	609.36 \$
ATLANTIS POMPE STE-FOY	2015-06-30	22489	128.48 \$
AUTOMATISATION JRT INC.	2015-06-30	22490	3 104.33 \$
BATTERIES DU QC INC.	2015-06-30	22491	245.22 \$
BCF S.E.N.C.R.L	2015-06-30	22492	11 547.63 \$
BELL CANADA	2015-06-30	22493	689.85 \$
BETON SUR MESURE INC.	2015-06-30	22494	1 530.32 \$
BLAIS, JEAN	2015-06-30	22495	587.81 \$
BOUQUINERIE (LA)	2015-06-30	22496	26.20 \$
BUANDERIE VICTORIA	2015-06-30	22497	42.54 \$
CANAC-MARQUIS GRENIER(ID:1895069)	2015-06-30	22498	1 218.95 \$
CANON CANADA INC	2015-06-30	22499	154.99 \$
CARRIERES QUEBEC INC.	2015-06-30	22500	1 451.38 \$
C.C.A.P.	2015-06-30	22501	148.61 \$
CHAMPAGNE GILLES	2015-06-30	22502	137.84 \$
CHAPITEAUX QUÉBEC	2015-06-30	22503	1 092.26 \$
CHEM ACTION	2015-06-30	22504	1 976.88 \$
CIMA	2015-06-30	22505	84 644.35 \$
CLINIQUE MÉDISYS	2015-06-30	22506	317.33 \$
CLOTURES UNIVERSELLES INC.	2015-06-30	22507	632.36 \$
CLUB NATATION REGION DE QC	2015-06-30	22508	1 000.00 \$
COPIES DE LA CAPITALE INC. (LES)	2015-06-30	22510	494.58 \$
CORPORATION DES FLEURONS DU QUÉBEC	2015-06-30	22511	52.89 \$
COTE FLEURY INC.	2015-06-30	22512	463.75 \$
CREAPUB DESIGN	2015-06-30	22513	330.27 \$
CROIX-ROUGE CANADIENNE	2015-06-30	22514	317.58 \$
C.T.M. QUEBEC INC.	2015-06-30	22515	1 057.28 \$
CUMMINS EST DU CANADA SEC	2015-06-30	22516	6 517.10 \$
DECAM	2015-06-30	22517	1 057.77 \$
DESCHÊNES & FILS LTÉE	2015-06-30	22518	73.79 \$
DESJARDINS AUTO COLLECTION	2015-06-30	22519	1 386.30 \$
DESROCHES PRODUITS PETROLIERS	2015-06-30	22520	3 648.17 \$
DEVELOTECH INC.	2015-06-30	22521	4 492.07 \$
DIABOLO DESIGN ET TECHNOLOGIES	2015-06-30	22522	900.23 \$

NOM	DATE	NUMERO	MONTANT
DICOM EXPRESS INC.(#878104)	2015-06-30	22523	41.10 \$
DISTRIBUTION SPORTS-LOISIRS	2015-06-30	22524	207.99 \$
DROLET RESSORTS INC.	2015-06-30	22525	663.98 \$
EDITIONS YVON BLAIS	2015-06-30	22526	380.10 \$
EMILIE LEFEBVRE	2015-06-30	22527	50.00 \$
ENTREPRISES B.L.C. INC.	2015-06-30	22528	437.37 \$
ENTREPRISES P.E.B. LTEE (LES)	2015-06-30	22529	10 007.90 \$
ENTREPRISES TREMA (LES)	2015-06-30	22530	1 552.17 \$
ENVIROVAL INC.	2015-06-30	22531	8 639.14 \$
ENVIRONEX LABORATOIRES	2015-06-30	22532	2 787.57 \$
EQUIPEMENT L.A.V. INC.	2015-06-30	22533	596.88 \$
F.D. JUL INC.	2015-06-30	22534	176.14 \$
FONDS D'INFORMATION SUR LE TERRITOIRE	2015-06-30	22535	156.00 \$
GAUDREAU ENVIRONNEMENT INC.	2015-06-30	22537	49 854.51 \$
GIGUERE FREDERIC	2015-06-30	22538	72.67 \$
GILBERT BENOIT	2015-06-30	22539	100.00 \$
GRAPHICA IMPRESSSION LTEE	2015-06-30	22540	261.57 \$
GRAVEL MÉLANIE	2015-06-30	22541	146.00 \$
GRH ENTRETIEN INC.	2015-06-30	22542	3 758.59 \$
GROUPE SSB INC.	2015-06-30	22543	1 207.25 \$
GROUPE CONSEIL NOVO SST	2015-06-30	22544	6 472.07 \$
HABITATIONS ST-DUNSTAN (LES)	2015-06-30	22545	906.50 \$
HEWITT EQUIPEMENT LIMITEE	2015-06-30	22547	1 830.00 \$
HUBERT KARINE	2015-06-30	22548	29.83 \$
IMPRIM. TRANSCONTINENTAL INC.	2015-06-30	22550	56.34 \$
INDUSTRIES LAM-E	2015-06-30	22551	71.83 \$
JARDINS DE VOS RÊVES (LES)	2015-06-30	22552	2 500.71 \$
JOLIN, MARTIN	2015-06-30	22553	8 209.75 \$
J.S.R. ENR.	2015-06-30	22554	5 152.37 \$
LABRECQUE RICHARD	2015-06-30	22555	72.36 \$
LAJOIE & COTÉ INC.	2015-06-30	22556	23.00 \$
LANGLOIS KRONSTROM DESJARDINS AVOCATS	2015-06-30	22557	1 620.69 \$
LAROUCHE REMORQUAGE	2015-06-30	22558	74.73 \$
LATULIPPE (30300)	2015-06-30	22559	752.13 \$
LECLERC LINE	2015-06-30	22560	28.38 \$
LECLERC CLAUDE	2015-06-30	22561	1 000.00 \$
LEROUX THÉRÈSE	2015-06-30	22562	50.00 \$
LIBRAIRIE RENAUD-BRAY	2015-06-30	22563	443.01 \$
LIBRAIRIE CHARBOURG	2015-06-30	22564	579.72 \$
LIBRAIRIE MORENCY	2015-06-30	22565	240.50 \$
LINDE CANADA LIMITEE M2193	2015-06-30	22566	27.36 \$
LOBLAW (A/R) #36760 (PRESTO)	2015-06-30	22567	663.43 \$
LOCATION SAUVAGEAU INC.	2015-06-30	22568	858.43 \$
LUMEN INC.	2015-06-30	22569	17.48 \$
MARTIN & LEVESQUE (1983) INC.	2015-06-30	22570	86.92 \$
MAXXAM ANALYTIQUE INC.	2015-06-30	22571	466.23 \$
MECANO RICHARD INC.	2015-06-30	22572	196.61 \$
METAUX PRESSES QC INC. (LES)	2015-06-30	22573	2 253.51 \$
MICHEL FILION RELIEUR	2015-06-30	22574	259.72 \$
MINISTRE DES FINANCES	2015-06-30	22575	107.00 \$
MORNEAU GUILLAUME	2015-06-30	22576	25.00 \$
M.R.C. DE LA JACQUES-CARTIER	2015-06-30	22577	3 887.26 \$
OPTI-MAX INC.	2015-06-30	22578	116.04 \$
PETITS MOTEURS MICHEL WENDAKE	2015-06-30	22580	98.60 \$
PG SOLUTIONS INC.	2015-06-30	22581	534.63 \$
PILON JEAN-YVES & ASS.	2015-06-30	22582	373.67 \$
PLONGEE CAPITALE OCEAN FABRIK	2015-06-30	22583	23.28 \$
AUTOPNEU R.Q.M. INC.	2015-06-30	22584	288.48 \$
PRODUITS CAPITAL INC.	2015-06-30	22585	90.20 \$
PUROLATOR COURRIER LTD	2015-06-30	22586	151.28 \$
RAYMOND CHABOT GRANT THORNT.	2015-06-30	22587	7 358.40 \$

Initiales du maire

**3799**

Initiales du  
secrétaire-trésorier

NOM	DATE	NUMERO	MONTANT
RAYSOURCE INC.	2015-06-30	22588	296.64 \$
REAL HUOT INC.	2015-06-30	22589	14 991.51 \$
REGIE REG. GEST.MAT.RES. DE PORTNEUF	2015-06-30	22591	14 278.29 \$
REGROUPEMENT DES GENS D'AFFAIRES ET	2015-06-30	22592	18 000.00 \$
RICHER BOULET INC.	2015-06-30	22593	2 005.24 \$
ROBILLARD CLAUDETTE	2015-06-30	22594	191.89 \$
SANI ORLEANS	2015-06-30	22596	2 975.36 \$
SCIAGE & FORAGE QC (1984) INC.	2015-06-30	22597	1 426.89 \$
SEAO-MEDIAS TRANSC. S.E.N.C.	2015-06-30	22598	21.37 \$
SEBASTIEN ROY ELECTRICIEN	2015-06-30	22599	76.75 \$
SECURITE SIROIS EVÉNEMENTS SPÉCIAUX INC.	2015-06-30	22600	269.04 \$
SERV. DEPRÉD. LAURENTIDES-APPAL.	2015-06-30	22601	201.21 \$
SERVICES MATREC INC.	2015-06-30	22602	14 620.78 \$
SHRED-IT INTERNATIONAL ULC	2015-06-30	22603	336.30 \$
SIMONEAU MARIO	2015-06-30	22604	650.00 \$
S.M. PRO INC.	2015-06-30	22605	100.00 \$
SOCIETE PROTECT. DES ANIMAUX	2015-06-30	22606	1 213.50 \$
SOLUTIONS INDUSTRIELLES HB	2015-06-30	22607	129.94 \$
SOLUTIONS M3	2015-06-30	22608	1 087.66 \$
SOLUTIONS D'AFFAIRES KONICA MINOLTA LTEE	2015-06-30	22609	267.32 \$
S-PACE SIGNALÉTIQUE INC.	2015-06-30	22610	243.47 \$
SPECIALISTE STYLO-PAPETERIE INC.	2015-06-30	22611	329.66 \$
SPECIALITES D'OUTILLAGE D.R. ENR.	2015-06-30	22612	651.62 \$
STANTEC EXPERT CONSEIL	2015-06-30	22613	5 294.60 \$
STELEM	2015-06-30	22614	132.22 \$
STUDIO CRÉATIF (VALÉRIE GARON)	2015-06-30	22615	684.10 \$
TECHNOLOGIES IDEALI INC.	2015-06-30	22616	114.98 \$
TRAFIC CONTROLE F.M. INC.	2015-06-30	22617	553.31 \$
TRAITEUR DES ANGES (LE)	2015-06-30	22618	364.47 \$
UNIVAR CANADA LTEE	2015-06-30	22619	2 253.05 \$
VITRERIE DU LAC ENR.	2015-06-30	22620	51.74 \$
VOLTEC	2015-06-30	22621	1 595.05 \$
VRSB ARPENTEURS GÉOMETRES	2015-06-30	22622	998.83 \$
WOLSELEY GROUPE PLOMBERIE	2015-06-30	22623	1 443.65 \$
WSP CANADA INC. (GENIVAR)	2015-06-30	22624	891.34 \$
XEROX CANADA LTEE	2015-06-30	22625	64.92 \$
DIABOLO DESIGN ET TECHNOLOGIES	2015-06-30	22626	216.16 \$
DISTRIBUTION SPORTS-LOISIRS	2015-06-30	22627	396.66 \$
LOBLAW (A/R) #36760 (PRESTO)	2015-06-30	22628	242.75 \$
SECURITE SIROIS EVÉNEMENTS SPÉCIAUX INC.	2015-06-30	22629	448.40 \$
SPECIALISTE STYLO-PAPETERIE INC.	2015-06-30	22630	330.22 \$
REVENU QUEBEC	2015-06-29	22631	47.87 \$
CUMMINS EST DU CANADA SEC	2015-06-30	22632	948.23 \$
GAGNON,SENECHAL,COULOMBE,LEGARE	2015-06-30	22633	220.30 \$
GRH ENTRETIEN INC.	2015-06-30	22634	57.49 \$
HARDY DOMINIQUE	2015-06-30	22635	100.00 \$
HYDRO-QUEBEC	2015-06-30	22636	165.56 \$
PEPINIERE RUSTIQUE	2015-06-30	22637	80.48 \$
CPA LE SAISONNIER	2015-06-30	22638	5 419.43 \$
GOSSSELIN, GUY	2015-06-30	22639	7 571.49 \$
GOSSSELIN, GUY	2015-06-30	22640	51 084.56 \$
BELL CANADA	2015-06-04	1619	46.99 \$
BELL CANADA	2015-06-04	1620	65.54 \$
BELL CANADA	2015-06-04	1621	134.79 \$
BELL CANADA	2015-06-04	1622	31.43 \$
BELL CANADA	2015-06-04	1623	571.38 \$
BELL CANADA	2015-06-04	1624	139.04 \$
BELL CANADA	2015-06-04	1625	1 084.39 \$
BELL CANADA	2015-06-04	1626	78.59 \$
BELL CANADA	2015-06-04	1627	63.57 \$
HYDRO-QUEBEC	2015-06-04	1628	2 336.81 \$

Initiales du maire

**3800**

Initiales du  
secrétaire-trésorier

NOM	DATE	NUMERO	MONTANT
HYDRO-QUEBEC	2015-06-04	1629	2 544.58 \$
HYDRO-QUEBEC	2015-06-04	1630	1 703.23 \$
HYDRO-QUEBEC	2015-06-04	1631	2 085.87 \$
HYDRO-QUEBEC	2015-06-04	1632	1 943.17 \$
SOCIETE CANADIENNE DES POSTES	2015-06-04	1633	1 732.92 \$
VISA-CLAUDETTE ROBILLARD	2015-06-04	1634	215.87 \$
VISA-ERIC GELINAS	2015-06-04	1635	1 313.99 \$
VISA-MAXIM BAILLARGEON	2015-06-04	1636	35.35 \$
VISA-NANCY GIROUX	2015-06-04	1637	15.44 \$
PETROLES IRVING MARKETING S.E.N.C.	2015-06-04	1638	3 704.76 \$
VISA MICHEL LEFEBVRE	2015-06-04	1640	121.13 \$
VISA YVES GENDRON	2015-06-04	1641	1 057.44 \$
BELL MOBILITE CELLULAIRE	2015-06-09	1642	1 227.30 \$
BELL MOBILITE CELLULAIRE	2015-06-09	1643	1 227.42 \$
SSQ VIE (ASS. COLL.)	2015-06-09	1644	7 334.43 \$
COM. ADM. REG. RETRAITE & D'ASS.	2015-06-18	1646	2 125.89 \$
INDUSTRIELLE ALLIANCE	2015-06-23	1647	31 234.74 \$
HYDRO-QUEBEC	2015-06-25	1648	1 072.40 \$
HYDRO-QUEBEC	2015-06-25	1649	140.58 \$
HYDRO-QUEBEC	2015-06-25	1650	841.91 \$
HYDRO-QUEBEC	2015-06-25	1651	2 090.64 \$
HYDRO-QUEBEC	2015-06-25	1652	1 572.88 \$
HYDRO-QUEBEC	2015-06-25	1653	835.69 \$
HYDRO-QUEBEC	2015-06-25	1654	16.06 \$
HYDRO-QUEBEC	2015-06-25	1655	730.13 \$
SOCIETE CANADIENNE DES POSTES	2015-06-26	1657	307.07 \$
SOCIETE CANADIENNE DES POSTES	2015-06-26	1658	7.11 \$
COM. ADM. REG. RETRAITE & D'ASS.	2015-06-25	1659	2 127.93 \$
SOCIETE CANADIENNE DES POSTES	2015-06-26	1660	7.13 \$
BELL CANADA	2015-06-29	1661	51.05 \$
BELL CANADA	2015-06-29	1662	58.53 \$
BELL CANADA	2015-06-29	1663	135.76 \$
VILLE DE QUEBEC	2015-06-29	1664	5 457.40 \$
<b>GRAND TOTAL:</b>			<b>1 682 330.20 \$</b>

**ANNEXE 2**  
**Liste des engagements budgétaires – Juin 2015**

LISTE DES ENGAGEMENTS BUDGÉTAIRES							
JUN 2015							
MUNICIPALITÉ DE LAC-BEAUPORT							
No. de bon	Date comm.	Fournisseur	Total engagé	Demandé par	Résolution	Description	Numéro GL
ADM-103665	30-06-15	PETR10	3333.81	Jobin Catherine		ESSENCE MENSUELLE	02 32300 631
ADM-103698	01-06-15	BELL20	1229.01	Jobin Catherine		CELLULAIRE	02 11000 339
ADM-103744	03-06-15	GRAP05	261.57	Descoteaux Cyndia		Pad de suivi de dossier (directeurs)	02 19000 670
ADM-103745	03-06-15	COPI05	264.92	Savoie Linda		carton de porte - avis d'ébullition (travaux publics)	02 19000 670
ADM-103746	04-06-15	XERO50	64.92	Blais Jean		COPIE NOIR	02 19000 670
ADM-103747	05-06-15	COPI05	57.49	Labrecque Richard		Copies plans - Dossier 105-145-2-10	02 19000 670
ADM-103748	10-06-15	SPEC05	298.68	Descoteaux Cyndia		Commande de papeterie	02 19000 670
ADM-103749	16-06-15	SOLU40	267.32	Blais Jean		COPIE NOIR & COULEUR	02 19000 670
ADM-103750	23-06-15	SPEC05	180.90	Descoteaux Cyndia		Commande de papeterie	02 19000 670
ADM-103751	23-06-15	CANO05	154.99	Blais Jean		copie noir	02 19000 670
ADM-103752	29-06-15	CORP25	789.59	Descoteaux Cyndia		Commande de cartouche + papier photocopieur	02 19000 670
ENV-470843	03-06-15	CORP65	52.89	Hubert Karine		Affiches Fleurons du Québec	02 47000 340
ENV-470844	03-06-15	SPAC05	45.99	Hubert Karine		Autocolants - surveillance par caméra	02 47000 640
ENV-470845	09-06-15	TRAI05	364.47	Hubert Karine		Lunchs - Journée de l'env.	02 47000 340
ENV-470846	09-06-15	PEPI65	80.48	Hubert Karine		Gentiane - Journée de l'env.	02 47000 340
ENV-470847	18-06-15	MINI16	107.00	Hubert Karine		Renouvellement permis pesticide MDELCC	02 47000 340
ENV-470848	18-06-15	GAUD10	293.64	Hubert Karine	246-2014	Roll-Off Le Relais	02 45110 446
REC-705167	02-06-15	ASSQ05	304.68	Lefebvre Michel		Inscription - Conf. ann. des loisirs - M. Morneau	02 70101 454
REC-705168	02-06-15	ASSQ05	304.68	Lefebvre Michel		Inscription - Conf. ann. des loisirs - M. Lefebvre	02 70101 454
REC-705169	02-06-15	CANA05	229.95	Lefebvre Michel		10 poubelles rondes	02 70205 699
REC-705170	02-06-15	DIAB05	299.37	Giguère Frédéric		Dépliants et coroplaste pour CN	02 70144 340
REC-705171	02-06-15	AQUA50	172.46	Lefebvre Michel		«Clear it » + pilule nettoyant pour piscine	02 70140 639
REC-705172	02-06-15	PROD40	44.38	Lefebvre Michel		Papiers à main	02 70144 495
REC-705173	03-06-15	2NDS05	622.70	Lefebvre Michel		Chandails pour club nautique	02 70144 340
REC-705174	03-06-15	AIRL50	10347.75	Lefebvre Michel	120-2015	Installation d'azote piscine municipale	23 08012 722
REC-705175	04-06-15	DIST35	396.66	Giguère Frédéric		Poteaux badminton	02 70120 522
REC-705176	08-06-15	VIAB70	114.98	Leclerc Line		Ballots de croûte de pin blanc	02 70207 447
REC-705177	09-06-15	SAIS05	5131.99	Lefebvre Michel	184-2015	Transfert gestion piscine à la Municipalité	02 70140 635

No. de bon	Date comm.	Fournisseur	Total engagé	Demandé par	Résolution	Description	Numéro GL
REC-705178	15-06-15	CROI05	80.00	Lefebvre Michel		Formation Marie-Pierre	02 70140 454
REC-705179	17-06-15	SAIS05	287.44	Lefebvre Michel		Bloc d'animation - Grand défi Pierre Lavoie	02 70150 419
REC-705180	22-06-15	GRHE50	34.49	Giguère Frédéric		Conciergerie	02 70124 499
REC-705181	22-06-15	GRHE50	57.49	Giguère Frédéric		Entretien piscine	02 70140 639
REC-705182	22-06-15	GRHE50	57.49	Giguère Frédéric		Entretien piscine 18 mai	02 70140 639
REC-705183	22-06-15	GRHE50	28.72	Giguère Frédéric		Nettoyage cabane tennis	02 70124 499
REC-705184	22-06-15	LOBL05	3000.00	Giguère Frédéric		Alimentation club nautique	02 70144 610
REC-705185	23-06-15	SECU60	269.04	Morneau Mélanie		Agent de sécurité pour Trail clinique du coureur	02 70124 499
REC-705186	23-06-15	CCAP05	148.61	Lefebvre Michel		Internet/téléphonie bur. M-P Saiso. juil-août	02 70140 331
REC-705187	23-06-15	ACAD70	1241.73	Giguère Frédéric		Honoraires prof. cours de tennis - printemps 2015	02 70205 447
REC-705188	25-06-15	DIAB05	216.16	Giguère Frédéric		Coroplaste - Caravane	02 70150 419
REC-705190	26-06-15	SECU60	18753.52	Giguère Frédéric	149-2015	Agent de sécurité	02 29001 451
REC-705191	29-06-15	RESE05	155.22	Morneau Mélanie		Cartes d'abonnés	02 70233 640
REC-705192	30-06-15	GROU18	156.95	Giguère Frédéric		Réparation tente événement	02 70106 640
SEC-201811	03-06-15	CLIN65	287.44	Merlin Michel		Examen de routine - Santé au travail - André Morin	02 22000 951
SEC-201812	03-06-15	MECA05	196.61	Merlin Michel		Réparation 751	02 22202 525
SEC-201813	03-06-15	PETI65	400.00	Couture Nicolas		Réparation moteur hors-bord (zodiac)	02 22302 526
SEC-201814	03-06-15	MOBI05	745.04	Couture Nicolas		Chaise secrétaire (pompiers) Bouty 4002	02 19300 640
SEC-201815	03-06-15	BATT03	68.93	Merlin Michel		Batterie pour pompe portable	02 22302 526
SEC-201816	03-06-15	MECA05	300.00	Merlin Michel		POMPE 751	02 22202 525
SEC-201817	03-06-15	MECA05	150.00	Merlin Michel		FREINS ABS 451	02 22201 525
SEC-201818	03-06-15	DROL33	200.00	Merlin Michel		INSPECTION ANNUELLE 451	02 22201 525
SEC-201819	09-06-15	PLON05	23.28	Merlin Michel		REMPLISSAGE ET INSPECTION DE BOUTEILLE	02 22302 526
SEC-201820	09-06-15	ASSC05	272.49	Couture Nicolas		COTISATION MEMBRE ACTIF ASS. CHEFS. SÉCURITÉ INCENDIE DU QUÉBEC	02 22001 454
SEC-201821	16-06-15	BATT03	210.78	Merlin Michel		Batteries APRIA	02 22302 526
SEC-201822	16-06-15	ANTO50	405.29	Couture Nicolas		BOTTES MARSHALL GRANDEUR 11 ANDRÉ MORIN	02 22401 650
SEC-201823	16-06-15	MART05	86.92	Couture Nicolas		CHANGEMENT D'ÉCUSSON OU POUR ARGENT f.1156914	02 22401 650
SEC-201824	16-06-15	BOIV05	206.96	Couture Nicolas		COÛT, ESTIMATION ET TRANSPORT POUR RÉPARATION POMPE WATERAX	02 22302 526
SEC-201825	16-06-15	LUBR05	36.79	Couture Nicolas		SAVON À MAIN GOJO SUPRO MAX	02 22000 640
URB-600244	02-06-15	BCF50	977.29	Fortin Richard		Assistance juridique - 3, ch. du Lac-Tourbilon	02 12000 412

No. de bon	Date comm.	Fournisseur	Total engagé	Demandé par	Résolution	Description	Numéro GL
URB-600245	10-06-15		229.95	Fortin Richard		Huissier pour 122, de la Miche-constats et avis - Paré, Ouellet, Bigaouette et ass.	02 12000 410
VOI-311064	01-06-15	XYLE50	3336.57	Giroux Nancy		Pompe égout	02 41500 521
VOI-311065	01-06-15	MAXX05	466.23	Gélinas Éric		Analyse eau usée/potable	02 41300 453
VOI-311067	01-06-15	JOLI05	1034.78	Baillargeon Maxim		Location camion (érosion)	02 32401 521
VOI-311068	01-06-15	CANA05	45.99	Pépin Patrick		Ancrages bancs terrain soccer	02 70150 522
VOI-311069	02-06-15	REGU50	287.44	Giroux Nancy		Ventilation poste suppression Mélèzes.	02 41300 521
VOI-311070	02-06-15	TESS10	57.49	Giroux Nancy		Réparation abreuvoir centre comm.	02 70122 522
VOI-311071	02-06-15	CANA05	1.89	Giroux Nancy		Arrêt de porte pour la caserne	02 22000 522
VOI-311072	03-06-15	SANI25	9198.00	Blackburn Mathieu	070-2015	Nettoyage du réseau pluvial printanier	02 32401 521
VOI-311073	03-06-15	JSR70	287.44	Giroux Nancy		Allonge complète 12" sentinelle	02 22000 521
VOI-311074	03-06-15	SPEC40	200.00	Giroux Nancy		Manimètre et bouchons machinés.	02 41300 522
VOI-311075	03-06-15	CTMQ05	307.28	Gélinas Éric		micro (3) radio motorola	02 35501 649
VOI-311076	03-06-15	ENTR45	110261.03	Gélinas Éric	180-2015	Fourniture d'abrasif pour saison 2015-2016	02 33100 622
VOI-311077	03-06-15	CIMA05	31733.10	Gélinas Éric	181-2015	Services professionnels en ingénierie pour évaluation barrage Lac-Morin	23 04415 721
VOI-311078	03-06-15	COTE05	12608.66	Gélinas Éric	182-2015	Système de contrôle accès Club Nautique	22 71011 722
VOI-311079	03-06-15	JSR70	169.24	Giroux Nancy		Garniture, bouchon de drain.	02 22000 521
VOI-311080	03-06-15	RICH15	459.90	Baillargeon Maxim		52 rouleaux de tourbe soccer	02 70150 522
VOI-311081	03-06-15	LIND05	27.36	Gélinas Éric		Argoshield	02 32200 516
VOI-311082	03-06-15	TRAF05	553.81	Baillargeon Maxim		Remplacement luminaire mural accidenté Caserne	02 22000 522
VOI-311083	04-06-15	STEL50	132.22	Giroux Nancy		Manomètre pito	02 41300 521
VOI-311084	04-06-15	JSR70	86.23	Giroux Nancy		Kit de gasket pour Borne fontaine	02 22000 521
VOI-311085	04-06-15	VITR10	51.74	Gélinas Éric		Vitre pour dessus de bureau Éric	02 19000 670
VOI-311086	04-06-15	STEL50	2200.00	Giroux Nancy		Réparation de Borne fontaine	02 22000 521
VOI-311087	04-06-15	LATU10	639.49	Baillargeon Maxim		Équipement de sécurité pour Pierre et environnement	02 32200 650
VOI-311088	08-06-15	ENTR23	229.95	Fournier Alain		Disposition de matériel	02 45123 446
VOI-311089	08-06-15	CARO05	1672.89	Giroux Nancy		Fenêtre mairie	02 19300 522
VOI-311090	08-06-15	AVEN05	229.95	Giroux Nancy		Bouteille DPD chlore total et libre	02 41300 642
VOI-311091	08-06-15	CHEM05	287.44	Giroux Nancy		Pièce pour pompe doseuse	02 41300 642
VOI-311092	08-06-15	GROU40	1207.24	Gélinas Éric		Contrat de surveillance des puits 2015-2016 contrat 4546 à C 4550	02 41302 339
VOI-311093	09-06-15	JOLI05	919.80	Baillargeon Maxim		Location de camion pour transport de matériaux	02 32401 521

No. de bon	Date comm.	Fournisseur	Total engagé	Demandé par	Résolution	Description	Numéro GL
VOI-311094	09-06-15	ENTR45	574.88	Baillargeon Maxim		Niveleuse pour le chemin de la Vieille Descente	02 32401 521
VOI-311095	09-06-15	CARR30	1034.78	Baillargeon Maxim		Gravier pour la réparation de la Vieille Descente	02 32401 521
VOI-311096	09-06-15	DESR05	3648.17	Baillargeon Maxim	038-2014	Diesel mairie	02 32300 631
VOI-311097	09-06-15	RICH15	718.59	Baillargeon Maxim		2020 pi carré de tourbe pour réparation ch. Mélézes	02 32401 521
VOI-311098	09-06-15	ENTR45	459.90	Baillargeon Maxim		4 à 8 pour réparation d'érosion	02 32401 521
VOI-311099	10-06-15	META50	2299.50	Baillargeon Maxim		Réparation godet de fossé pelle mécanique	02 32313 525
VOI-311100	10-06-15	CANA05	82.68	Giroux Nancy		6 insecticides	02 32200 640
VOI-311101	10-06-15	REAL05	14371.88	Blackburn Mathieu	183-2015	Travaux de canalisation face au 65, Tour-du-Lac	02 32401 521
VOI-311102	11-06-15	ENT70	919.80	Baillargeon Maxim		Niveleuse chemin Murphy	02 32401 521
VOI-311103	11-06-15	CIMA05	994.53	Gélinas Éric		Assistance technique desserte aqueduc prolongement Mtée St-Castin	02 41300 411
VOI-311104	11-06-15	ASPH50	459.90	Baillargeon Maxim		Réparation de nids de poules	02 32401 521
VOI-311106	12-06-15	SUPE10	113.83	Baillargeon Maxim		Ramassage de cylindre	02 32401 521
VOI-311107	15-06-15	CHEM05	40.24	Giroux Nancy		pièce pour pompe doseuse	02 41300 642
VOI-311108	15-06-15	DESJ05	871.72	Baillargeon Maxim		réparation conduite (power steering) #3	02 32317 525
VOI-311109	15-06-15	DESJ05	459.90	Baillargeon Maxim		Réparation camion 6 roues	02 32318 525
VOI-311110	15-06-15	JSR70	86.23	Giroux Nancy		Garniture de borne fontaine.	02 22000 521
VOI-311111	16-06-15	ENTR45	229.95	Baillargeon Maxim		Achat de gravier 4 à 8	02 32401 521
VOI-311112	16-06-15	JOLI05	1000.00	Baillargeon Maxim		Transport de matériaux	02 32401 521
VOI-311113	16-06-15	STEL50	689.85	Giroux Nancy		Réparation de borne fontaine	02 22000 521
VOI-311114	16-06-15	CANA05	274.32	O'Brien Shawn		Bois pour Club nautique (Quai)	02 70144 640
VOI-311115	16-06-15	LAJO10	172.46	Baillargeon Maxim		plaque de métal pour Club nautique	02 70144 640
VOI-311116	16-06-15	GROU38	114.98	Gagné François		pelles et rateaux	02 32200 640
VOI-311117	16-06-15	SCIA10	374.24	Baillargeon Maxim		Sciage de chaîne de rue	02 32405 521
VOI-311118	16-06-15	ENTR23	344.93	Baillargeon Maxim		Achat de terre	02 32401 521
VOI-311119	16-06-15	RICH15	1000.00	Baillargeon Maxim		Tourbe	02 32401 521
VOI-311120	16-06-15	WOLS05	574.88	Baillargeon Maxim		Géotextile	02 32401 521
VOI-311121	16-06-15	MOIS05	459.90	Baillargeon Maxim		Réparation porte sous sol Club nautique	02 70144 522
VOI-311122	16-06-15	DESC40	114.98	Pépin Patrick		P.V.C. Chemin des Brumes	02 41502 522
VOI-311123	16-06-15	RICH15	57.49	Baillargeon Maxim		Tourbe	02 70150 522
VOI-311124	16-06-15	JSR70	1954.58	Giroux Nancy		Pièces pour borne fontaine	02 41300 641



No. de bon	Date comm.	Fournisseur	Total engagé	Demandé par	Résolution	Description	Numéro GL
VOI-311125	16-06-15	LUMI05	57.49	Giroux Nancy		Lumière pour la Caserne	02 22000 640
VOI-311126	16-06-15	CARR30	344.93	Baillargeon Maxim		0 3/4 réserve	02 32401 521
VOI-311127	16-06-15	ASPH50	287.44	Baillargeon Maxim		Réparation nids de poules	02 32401 521
VOI-311128	19-06-15	CTMQ05	8.97	Gélinas Éric		Accessoire radio	02 35501 649
VOI-311129	23-06-15	SOLU15	114.98	Giroux Nancy		Rateaux	02 32200 640
VOI-311130	25-06-15		1300.00	Baillargeon Maxim		EXCAVATION ENTRÉE D'EAU 220 TOUR-DU-LAC	02 41300 521
VOI-311131	25-06-15	COTE05	100.00	100Blackburn Mathieu		PROBLÈME ARMEMENT MAIRIE	02 19300 522
VOI-311132	25-06-15	ENTR45	300.00	Baillargeon Maxim		DISPOSITION MATÉRIEL-ACHAT 4 A 8	02 32401 521
VOI-311133	25-06-15	DICO10	41.10	Giroux Nancy		PIÈCES DE POMPE DOSEUSES (2 FOIS)	02 41300 642
VOI-311134	25-06-15	ENTR45	200.00	Gagnon Pierre		ASPHALTE	02 32401 521
VOI-311135	25-06-15	REAL05	13200.00	Blackburn Mathieu	183-2015	TRAVAUX DE CANALISATION FACE AU 65 CH. TOUR-DU-LAC	02 32401 521
VOI-311136	25-06-15	SANI25	2000.00	Blackburn Mathieu		NETTOYAGE DE PONCEAU	02 32401 521
VOI-311137	26-06-15	DESC40	25.00	O'Brien Shawn		WASHER POUR TOILETTE CENTRE COM.	02 70122 522
VOI-311138	29-06-15	LABO05	574.88	Blackburn Mathieu		Détection de fils dans le réseau	02 41300 411
VOI-311139	29-06-15	ASPH50	229.95	Gagnon Pierre		Asphalte	02 32401 521
VOI-311140	29-06-15	CENT08	143.72	Gélinas Éric		Préparation plaque vibrante	02 32200 640
VOI-311141	29-06-15	GROU38	114.98	Gagné François		Ancrages	02 32200 640
VOI-311142	29-06-15	DESC40	57.49	Gagné François		Bouchons station Brumes	02 41510 642
VOI-311143	29-06-15	OPTI05	114.98	Gagné François		Guenilles	02 32200 640
VOI-311144	30-06-15	ASPH50	689.85	Gélinas Éric		Asphalte	02 32401 521
VOI-311145	30-06-15	INDU10	1173.46	Giroux Nancy		Certification enrouleur/dérouleur	02 32200 640